



FECHAS

EL PERIODICO DE TODA LA SEMANA

Número 1.065

2 Ptas

Madrid, 24 de febrero de 1970

Director:
RAFAEL GARCIA SERRANO
Empresa: PRENSA Y RADIO
DEL MOVIMIENTO

DIRECCION, REDACCION
Y ADMINISTRACION:

Avenida del Generalísimo, 142
MADRID (16)

TALLERES:

Av. Generalísimo, 142
MADRID (16)

TELEFONOS 2150640 Y 2152240

Depósito legal: M. 621 - 1958

EL SEMANARIO DE MAYOR CIRCULACION

PAULITA: DESDE LOS QUINCE

Esta joven que aquí ven se llama Paula Lane y es inglesa. La criatura, rubia y monísima, tiene la pequeña edad de veinticinco años; pero—oído, caballeros nuestros...—de los quince—esa edad, caballeros, esa edad...—actuaba ya como bailarina en el Palladium londinense, que ya es actuar, y luego en el Club Astor, que ya es Club, ya... Ahora la ha elegido Robert Nesbitt para estrella de su nueva revista, «Jet-Set, 70», sátira de la más reciente actualidad; esa actualidad que preside el «jet», cada día más rápido, y que protagonizan las gentes que procuran, en su «set» terrete, vivir a la misma velocidad que aquél alcanza por los aires...

**QUINCE MIL BECAS
PARA HIJOS DE
EMIGRANTES**

**IMPORTAN
130 MILLONES**

**NUEVOS ENFOQUES A
LA POLITICA
EMIGRATORIA**

(PAGINA 6)

A ISRAEL LE BLOQUEAN EL AIRE

Tras el incendio de un avión suizo—en que perecieron 47 personas—y la explosión de otro austriaco, por sabotaje de los comandos árabes, según confesión propia, el primero, y con sospechas de que también obedezca a esta causa el accidente sufrido por el segundo, las autoridades de los aeropuertos europeos han tomado severas medidas de seguridad, y cinco Compañías aéreas ordenaron la suspensión temporal de transporte de correo y mercancías a Israel.

LOS JARROS HAN SIDO CONQUISTADOS POR TROPAS NORVIETNAMITAS

Las tropas del Gobierno de Laos han evacuado la ciudad de Xieng Khouang, dejando la estratégica llanura de Los Jarros en poder de las fuerzas comunistas. El aeropuerto también fue ocupado. En la batalla murieron más de setenta norvietnamitas. Estos hombres fatigados, de la tribu Mee, pertenecientes a las guerrillas del general Van Pao, descansan en una camilla en Sam Thong, la mayor base de operaciones de Laos. Descalzos, con sus uniformes de camuflaje, llegaron a la retaguardia tras abandonar sus puestos en la parte norte de la llanura de Los Jarros.



¡GARROTAZO Y TENTE TIESO!

La Policía local de Nueva York emplea medios contundentes para detener a uno de los manifestantes congregados ante el Tribunal de Justicia para lo Criminal, en protesta por la sentencia impuesta a los llamados Siete de Chicago por desacato al Tribunal de la ciudad. Unos 3.000 manifestantes se congregaron para protestar. Las respuestas, como puede verse, fue la ya antigua y eficaz del «¡garrotazo y tente tieso!»



RISA EN PRIMERA PAGINA



LA EMIGRACION

—Yo creo que la cosa se arreglaría lo mismo importando nosotros patronos alemanes.

(De Mingote, en «ABC»)

POMPIDOU, EN ESTADOS UNIDOS

**CONVERSACIONES
CON NIXON
Y DISCURSO ANTE
EL CONGRESO**

El tercer viaje oficial de un Presidente de la República Francesa a Estados Unidos se efectuó el lunes. Los dos anteriores Jefes del Estado francés que visitaron Norteamérica de manera oficial fueron Vincent Auriol, en 1951, y Charles de Gaulle, en 1960.

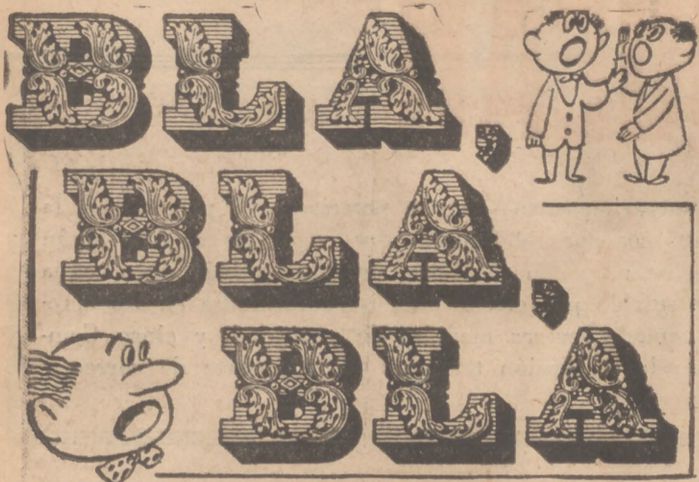
Se ha realizado el viaje a bordo de un avión militar DC-8. La Delegación francesa está formada por el Presidente y su esposa; el ministro de Asuntos Exteriores, Schumann, y esposa, y los colaboradores del Presidente Pierre Juillet y el secretario general del Elíseo, Michel Jobert. Otros altos fun-

cionarios viajaron asimismo en el cuatrimotor, que aterrizó en el aeródromo militar norteamericano de Andrews.

Pompidou tiene programadas conversaciones políticas con Nixon el martes 24 y el jueves 26. En estos mismos días se entrevistará con los ministros norteamericanos, y el miércoles 25 pronunciará un discurso ante el Congreso.

Además, el Presidente francés visitará varias ciudades norteamericanas, Cabo Kennedy y las instalaciones de la Nasa.





ALMANAQUE EN EL RETROVISOR

¿Anastasia es la gran duquesa?—El sueldo del Presidente alemán.—Una obra que no es del "autor".—El aluminio, tan caro como el oro

17 de febrero de 1920



Del canal de Landwehr, en Berlín, se extrae a una mujer que había intentado suicidarse. No sabía o no quería decir quién era, y las autoridades, sin saber qué partido tomar, adoptaron la resolución de recluirla en el manicomio de Daldorf. Al cabo de los años, una de las alienadas descubrió que su desconocida compañera se parecía a la hija del último Zar de Rusia, asesinado con toda su familia en la noche del 16 al 17 de 1918. El asunto metió mucho ruido. La desconocida afirmó que, en efecto, era la gran duquesa Anastasia Nicolaivna, hija del Zar. Si muchos detalles parecían confirmarlo, otros la presentaban como una obrera polaca llamada Franziska Schanzkowsky. Y la cuestión realmente sigue en pie, tal vez al calor de los muchos intereses y de un respetable capital que están en juego.

El día 17 de febrero de 1920, el Tribunal Supremo de la República Federal de Alemania ha rechazado la apelación final de la mujer que dice ser la duquesa Anastasia y única superviviente de los hijos del Zar Nicolás II de Rusia, asesinado por los Soviets el día 8 de julio de 1918 en Ekaterinburgo (Choy Sverdlovsk).

18 de febrero de 1519

Hernán Cortés, con una flota de once naves y una tripulación de casi un millar de hombres, parte de La Habana con rumbo a la costa de Nueva España, el Méjico actual. El secular Imperio de Moctezuma será conquistado.

19 de febrero de 1931

Hindenburg, el Presidente de la República Alemana, pide que le rebajen el sueldo en un 20 por 100 para ayudar al resurgimiento de la Hacienda. No tuvo muchos imitadores...

20 de febrero de 1879



Nace en Tomares (Sevilla) Ricardo Torres (Bombita), el más popular de los tres hermanos de ese apellido —y los tres toreros—, que trabajaba como cajista de imprenta y a quien su hermano Emilio, ya triunfante en las plazas, le asió a que dejase el chibalete por el ruedo. Los toreros no olvidarán nunca que a Ricardo le deben la fundación del Montepío que hoy sigue atendiendo en las vicisitudes de su arriesgada profesión.

21 de febrero de 1911

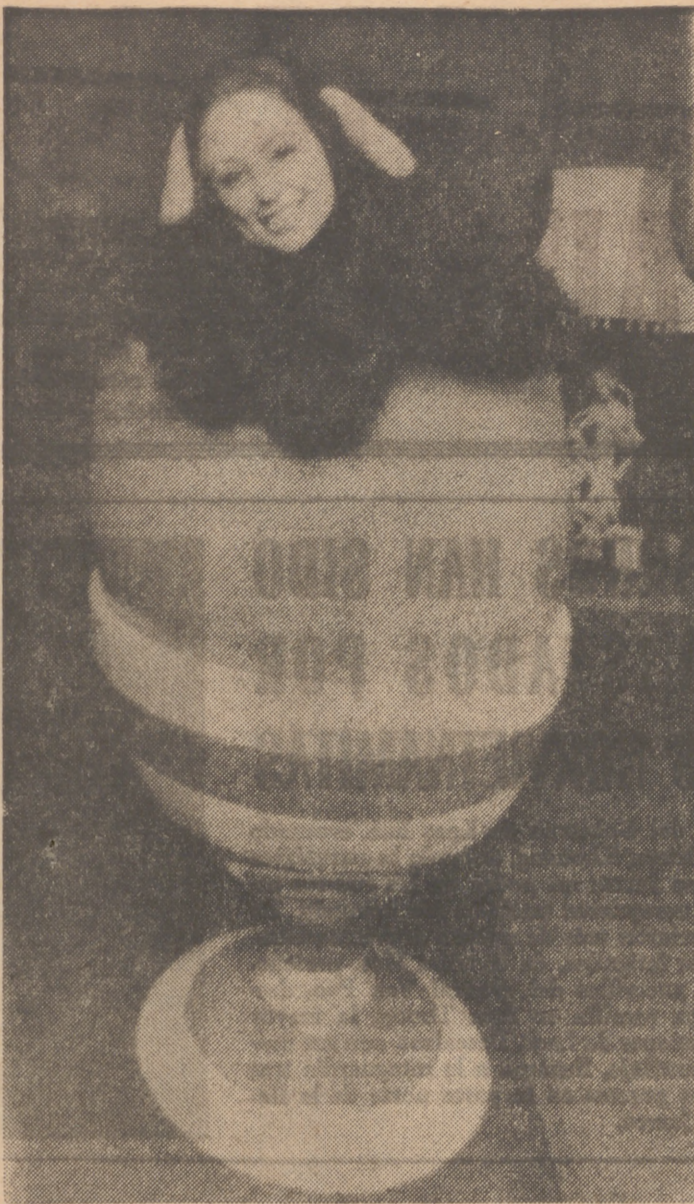
Se estrena en Lara con gran éxito "Canción de cuna", de Gregorio Martínez Sierra. El público dio en decir que era de su esposa, y ésta, en unas declaraciones publicadas en "El Hogar", de Buenos Aires (23 de noviembre de 1951), lo confirmó. Es, desde luego, lo mejor que ese autor firmó.

22 de febrero de 1810

Guerra de la Independencia. Capitulación de Astorga después de haber resistido durante veinticuatro días con apenas 3.000 hombres los ataques de más de 20.000 franceses al mando del general Junot, que tuvo 8.000 bajas, contra 150 los españoles. La falta de municiones y víveres determinó la rendición, y la guarnición obtuvo todos los honores de la guerra. Junot devolvió la espada al coronel José María Santocildes, gobernador de la plaza, ensalzando el bizarro comportamiento de sus hombres.

23 de febrero de 1886

Carlos Martín Hall, de Oberlin (Ohio, EE. UU.), que tenía veintitrés años de edad, descubre un procedimiento para producir aluminio económicamente. Hasta entonces, el aluminio era un metal raro, tan costoso como el oro. El descubrimiento de Hall dio lugar a la creación de una gran industria, por las innumerables aplicaciones que podía tener el aluminio al conseguirse en esas condiciones. Hall, sin embargo, no se libró del calvario de tantos inventores, faltos de dinero como él, para explotar el fruto de sus investigaciones, y luego tuvo que vencer también la apatía del público, su resistencia a las novedades. Menos mal que vivió lo suficiente para ver gozar al mundo de muchos de los beneficios de su descubrimiento y murió rico en 1914.



PASADA POR AGUA

El nuevo año lunar (chino) ha nacido de esta original manera en el restaurante chino Fu Teng, de Londres. El «polluelo» es nada menos que la soprano Frances Gregory, que cantará la ópera «El gondolero» con fines benéficos: representación a la que asistirá la Reina Isabel II. A pesar de la prodigiosa garganta de Frances, el «pollito» no salió haciendo ki-ki-ri-ki

CUESTION DE RELOJ

Augusto Assia, en «Ya», habla de ciertas diferencias entre las costumbres españolas y el resto de los europeos y, entre otras cosas, comenta:

«... los españoles se van a la cama tres horas más tarde que los otros europeos, almuerzan dos más tarde, abren otras dos más tarde las tiendas, y van al cine a las horas que los europeos llevan tiempo durmiendo.

En una aldea gallega no se despierta hasta las nueve bien andadas de la mañana, cuando una francesa lleva ya tres horas de trasiego y los niños gallegos

van a la escuela cuando salen al recreo los alemanes. Los periódicos de toda Europa están en las patatas cuando sus compañeros de España empiezan a pergeñar sus brillantes artículos.

Con un horario de trabajo sin concordancia con el europeo, y con unas ideas distintas de los europeos, España puede ser muchas cosas pero, desde luego, no habremos «entrado en Europa», aun después de firmar el tratado comercial en que tanto trabajo han invertido nuestros representantes.»



DON PERRO SE ABRIGA

Este perrazo danés, que ha sido presentado al Concurso Internacional Canino que se celebra en Londres, está cuidadosamente atendido para que no pille ningún catarro. El perro en cuestión tiene probabilidades de ganar un buen pellizco en la lista de premios, a la que se presentan nada menos que 8.398 perros. ¡Gnau! ¡Gnau!

CADA CUAL CON SU NOTICIA

LOS NATURALISTAS

Un club británico de estudios sobre pájaros y plantas está hallando ciertas dificultades para encontrar nombre apropiado. Primero se denominó Sociedad Naturalista, y las gentes del lugar club de nudistas. Visto lo cual, se le cambió el nombre por el de

Sociedad sobre la Vida Salvaje. Muchos creyeron que se trataba de «hippies». Los cincuenta miembros del club han convenido que es preciso volver a cambiar de nombre, pero todavía no se ha puesto de acuerdo sobre cuál pueda ser el más conveniente.

LAS COCINERAS

El pueblo Liberal (Kansas) ha ganado el título mundial de la carrera de la tortilla cuando la jovencita Kathleen West, de dieciocho años, consiguió correr cuatrocientos metros llenos de obstáculos con una sartén en la mano.

Dentro de la sartén iba la tortilla, y Kathleen, como está mandado en las reglas del concurso internacional, dio la vuelta a esta por los aires tres veces antes de pisar la línea de meta. Además de ganar a las otras catorce concursantes, Kathleen batió el récord de la carrera al conseguir una marca de 59,1 segundos.

LOS DENTISTAS

Una sustancia plástica, parecida a una pintura muy líquida, amenaza con privar a los dentistas de una de sus fructíferas fuentes de ingresos: el empaste de las caries.

Salud Dental ha anunciado el descubrimiento de una sustancia plástica cuyas pruebas preliminares revelan una completa protección de la dentadura contra las caries, a las que terminará eliminando con la sola aplicación de una capa al año.

El Instituto norteamericano de

LOS PERROS

Los perros abandonados que se recogen en las calles de las ciudades inglesas van a ser, a partir de hoy, alimentados de modo más humano durante su encierro temporal.

Hasta ahora los perros vagabundos eran alimentados con comida especial para gatos, porque se creía que era la más idónea para evitar el olor producido por las drogas que se les suministraban para aliviar su encierro.

Sin embargo, tras una investigación, las autoridades han decidido dar a los perros abandonados una alimentación más humana y sustancial, añadiendo a la misma vitaminas apropiadas.

REMEDIO PARA EL REUMA

Desde hace muchos años se utiliza en el Tirolo la grasa de marmota para curar diversas enfermedades. En Rottach-Egern, localidad de la Alta Baviera alemana, existe una farmacia muy famosa en todo el país por sus preparados con la citada grasa. Para obtener esta grasa la farmacia cuenta con un criadero de marmotas. La marmota conserva esta grasa en un depósito especial para su sueño invernal. Entre las dolencias que alivia están el reuma, la gota, el artritis, inflamación de venas... Para el lector sensible: no es necesario matar a este bicho tan mono para obtener grasa.



NO FUMADORES EN LAS NUBES

La Pan American World Airways se convirtió en la primera compañía aérea que ha separado a los viajeros fumadores de los no fumadores. Anunció también que los nuevos «Boeing 747» dispondrían de compartimientos especiales para fumadores.

De momento la medida que ya ha puesto en práctica ha sido la de preguntar a los pasajeros

cuando van a tomar el avión el lugar que quieren ocupar. El mes pasado se pidió a la Administración Federal de Aviación que prohibiera fumar en los aviones, no solamente por que el tabaco es un mal para la salud, sino también por el peligro de incendio que supone. Las leyes federales prohíben fumar únicamente en los aterrizajes y en los despegues.

LOS PREMIOS

“FUNDACION DOCTOR N. G. PAYOT” SE AUMENTAN A 100.000 PESETAS

Como resultado de consultas en relación con nuestro Concurso, se aclara que también las crónicas o reportajes emitidos por radio o televisión pueden concurrir a nuestro Concurso literario, y como consecuencia las bases quedan redactadas del siguiente modo:

BASES DEL CONCURSO LITERARIO “FUNDACION DOCTOR N. G. PAYOT”

1.º En el deseo de contribuir a la promoción de los escritores de lengua española, se convoca un Concurso literario, “Fundación Dr. N. G. Payot”, dotado con 100.000 pesetas para premiar el artículo, reportaje o crónica que sobre el tema “Prestigio de la cosmética” trate del maquillaje, toilette, afeitado, cuidado, artefacto y arreglo del rostro femenino, y que se publique en diarios o revistas de habla hispana o se emita en cualquiera de los programas de radio o televisión en países de habla hispana.

2.º Se establecen los siguientes premios: a) Un primer premio de 50.000 pesetas, que se otorgará al trabajo periodístico considerado con mayores méritos a juicio del Jurado.

b) Un segundo premio de 25.000 pesetas, que se otorgará al trabajo que quede en segundo lugar en la clasificación del Jurado.

c) Un tercer premio de 25.000 pesetas, que se otorgará al trabajo que quede en tercer lugar en la clasificación del Jurado.

3.º Los escritores que concurrirán al concurso enviarán dos ejemplares del periódico o revista en que haya aparecido el artículo o reportaje. En el caso de reportajes por radio o televisión, enviarán copia literal por duplicado del reportaje o crónica con justificación suficiente de haberse emitido, indicando de haberse emitido, día y hora. Serán remitidos por correo certificado a Productos del Dr. N. G. Payot, Pedro Heredia, 11, Madrid, hasta el 31 de marzo de 1971.

4.º El hecho de concurrir implica la aceptación de las presentes bases y no habrá recurso contra el fallo del Jurado, que estará compuesto por relevantes personalidades de las letras y artes, escritores y periodistas de Prensa, radio y televisión.

5.º Doctor N. G. Payot se reserva el derecho de utilizar la publicación y reproducción de los artículos premiados para los fines que estime convenientes.

ANA DE INGLATERRA

UNA VOLUNTAD QUE SE REAFIRMA CADA DIA

No habrá ceremonia; solamente una comunicación oficial de la Reina a los diecinueve años, la princesa sabe muy bien lo que quiere. SE IMPONE SIN INSOLENTARSE (COMO MARGARET) Y SIN ESCLAVIZARSE (COMO SU MADRE)

ANECDOTA REVELADORA

«No soy una porcelana de China...», dijo una vez a un joven que bailaba (temblando) con ella



Recientísimo retrato de la Princesa Ana de Inglaterra. Añadamos un dato más: desde pequeña tuvo grandes aptitudes mímicas; hoy, sus íntimos se divierten con sus graciosas parodias de gentes conocidas. La imitación mejor, según aquéllos, es la que hace del "premier" Wilson

En Inglaterra, la familia real es tema eterno de conversación. Buckingham Palace, lo que allí pasa, lo que han dicho —o se asegura que han dicho— los miembros de la familia real, todo esto lo devoran los ingleses como pan bendito. Ahora, con motivo de un viaje regio, del que en seguida hablaremos, es la princesa Ana el tema favorito. Toda Inglaterra conoce esta anécdota de la princesa Margaret. Siendo muy joven, la reina Elisabeth la interrogó: «¿Qué harías tú, si no tu madre...?» Y la princesa contestó: «Todo lo que me viniese en ganas». Los ingleses opinan que, a una generación de distancia, esta respuesta podría firmarla hoy la princesa Ana, que ha cumplido los diecinueve años. Aún más: se dice que la princesa es la personalidad más fuerte de toda la familia real. Una princesa que ha decidido vivir su vida y hacer lo que le plazca. Este año decidió no regresar a la Universidad y si iniciarse en las ceremonias oficiales. Y ha llevado a aquéllas ese punto de humor, ese desparpajo que es herencia de su padre, el príncipe Felipe... pero también la gravedad y la seriedad de su madre, la reina. Y ante su éxito concluyente en el viaje oficial a Austria, al lado de sus padres, y en una estancia privada en Noruega, a más de la inspección de un regimiento de husares en Alemania, sus padres han decidido darle una recompensa doble: la princesa Ana les acompañará —del 5 de marzo al 3 de mayo próximos— en el viaje a Nueva Zelanda y Australia. Con motivo de esta ocasión, recibirá el título de «Princesa Real», caído en desuso desde la muerte de la princesa Mary, hermana de Jorge VI, en 1967. Se pensó, en algunos momentos, que tal título sería otorgado a la princesa Margaret... pero, ya lo ven, el título se lo llevará la «nueva Ana».

EN INGLATERRA Y EN EL MUNDO

La noticia de este título ha podido sorprender a los británicos. Porque —pásmense— en Inglaterra se cree por mucha gente que tal título es hereditario, lo que es un error, pues es privilegio de la reina conceder a aquellos miembros de la familia real que hayan empleado más tiempo en funciones representativas de la Corona.

El título se adjudicó por primera vez en el siglo XVIII a la princesa Mary de Orange, hija de Carlos I, y hasta hoy, la última era otra princesa Mary, como acabamos de explicarles. Se trataba de la princesa Mary, hermana de Jorge VI y del actual duque de Windsor, a los que pasaba en edad, siendo a la vez más joven que sus hermanos los duques de Gloucester y de Kent. Tuvo papel preponderante durante tres reinados y hasta muy poco antes de su muerte seguía siendo la embajadora de la reina, a la que enviaba informes detalladísimos de sus viajes y misiones, escritos en una letra angulosa y anticuada. Fue tan eficaz como bella.

Su título podía haber recaído en la princesa Margaret, pero su matrimonio, hace cerca de diez años, y el nacimiento de dos hijos, la han obligado a una semirretirada oficial. Ahora recaerá sobre la princesa Ana, con motivo del viaje que hará con sus padres a Australia y Nueva Zelanda, de marzo a mayo de este año; es decir, antes de lo supuesto, pues se creía que el acontecimiento tendría lugar en agosto del año 1971, al cumplir sus veintiún años.

LO QUE SERA EL VIAJE

La reina Elisabeth, el príncipe Felipe y la princesa Ana estarán lejos del Reino Unido durante dos meses. La llegada a las islas Fiji está prevista para el día 5 de marzo próximo. Estarán en Tonga el 7 y embarcarán inmediatamente para Nueva Zelanda, donde llegarán el 13, permaneciendo allí hasta fin de mes; después marcharán a Australia, para estar de regreso en el aeropuerto de Londres el 3 de mayo.

La Corona conmemorará en el otro extremo del mundo el bicentenario de los descubrimientos del capitán Cook, que tuvo



Recientemente, Ana acompañó a sus padres, la Reina Elizabeth y el Príncipe Felipe, en otro viaje, a Noruega, para visitar en jornadas íntimas a los Soberanos de dicho país. Hela aquí con el Rey y la Princesa Sonia



La futura Princesa real gusta de la compañía de jóvenes de su edad y de las distracciones propias de su juventud. Aquí la vemos en compañía de dos de sus más frecuentes "chevaliers servants", Sidney Harper y Ewan Cameron, a los que se alude en esta información



ron lugar en 1770. (El lector hallará en su colección de nuestro semanario un reciente reportaje sobre los descubrimientos de Cook; sobre lo que buscaba y lo que encontró y añadió al Imperio británico.) Para Elisabeth y Felipe el viaje no será de descubrimiento, pero sí que les hará recordar los primeros tiempos de su matrimonio, pues en 1954, pocos meses después de la coronación de la reina, realizaron el mismo periplo, pero incluyendo las islas de Cocos y Ceilán. Fueron más de 50.000 kilómetros en ciento setenta y tres días, con setecientas excursiones diferentes; en Nueva Zelanda visitaron cuarenta y cuatro ciudades en treinta y cinco días. En 1963 volvieron para una estancia mucho más corta.

AHORA, CON LA PRINCESA ANA

Ahora, la princesa Ana, presente en este nuevo viaje, habrá de demostrar con su gracia, su sonrisa, su "saber estar", que este viaje oficial de su madre, que hace el número 26, no es un viaje de rutina.

No habrá ceremonia oficial para la proclamación. Simplemente, la reina dará un comunicado oficial. Que rezará así: "Nos,

Elisabeth II, reina del Reino Unido de Gran Bretaña y de Irlanda, hemos decidido que nuestra hija Ana sea reconocida como S. A. R. la princesa real." Pero... ¿supondrá este título un cambio profundo en la vida de la princesa Ana?

No lo parece. El título viene solamente a confirmar la elección que la princesa decidiera el pasado año, cuando dijo a su madre: "Soy demasiado perezosa para volver a la Universidad todos los días." Al proceder así, Ana aceptaba, "ipso facto", consagrarse a la Corona.

Ya en 1969 se la veía en Escocia, donde hizo visitas a los orfanatos; en Austria, al lado de sus padres y en viaje oficial; en Alemania, donde inspeccionó en Paderborn un regimiento de husares, del que es coronel honorario. Se la vio inaugurar un "Hovercraft" (de esos prototipos náuticos ingleses, embarcaciones que, literalmente, corren "sobre" las aguas), al que se dio su nombre y en cuya ocasión pronunció un discurso escrito por ella misma. Y en un festival de "boutiques", en Piccadilly, donde también habló.

NI UN PENIQUE MAS

El ser princesa real no le supondrá a la princesa Ana ni un

bir allí a todo el mundo, como sería su gusto. Es sabido que la reina ha querido mantener a sus hijos lejos de la pública curiosidad el mayor tiempo posible. "No creemos que la vida pública sea un peso que debamos imponer a nuestros hijos a su edad, aunque queremos que crezcan en las condiciones más normales posibles", declaró en su momento la reina.

PREPARATIVOS FEMENINOS

La princesa se ha preparado con tiempo para este viaje de dos meses que va a realizar con sus padres, especialmente en materia de vestidos. No le ha encargado nada al modista tradicional de la reina, Norman Hartnell; prefiere una "boutique" de High Street, donde le atiende la figurinista Maureen Baker. Maureen es la única que conoce las medidas de la princesa: estatura, 1,67 metros, y un peso de 60 kilos, con 91 centímetros de busto.

Para ese viaje alrededor del mundo ha elegido la princesa un vestuario inconformista, con abundancia de pantalones y túnicas, que, según Maureen Baker, es lo que mejor le va por tener las piernas largas. Se ha probado varias prendas maxi; pero al final declaró: "No son para mí; no me van..."

PREFERENCIAS Y PRIMEROS SUEÑOS AMOROSOS

Australia y Nueva Zelanda van a conocer a una princesa de personalidad enormemente firme para su edad. Una princesa que decidió vivir a su guisa, pero sin insolencia—como la tuvo en sus tiempos la princesa Margaret—y sin ser tampoco una esclava de la Corona, como lo fuera siempre su madre.

Ha hecho que por los largos pasillos de Buckingham y Windsor resuene la música "pop"; adora a los Beatles y ahora ha empezado a gustar de la música clásica y romántica gracias a la influencia de su hermano el príncipe de Gales, Carlos, que la ha iniciado en Brahms, Schubert, Schumann, Berlioz...

Pero no presume de intelectual y dice a todo el que la escucha que sus libros preferidos son los de James Bond. No ama demasiado el teatro, pero sí le encanta el ballet. Sus profesores dijeron siempre que podía haber sido una estudiante muy buena, a la que era fácil aprender... Pero Ana antes de decidirse a hacer alguna cosa tiene que estar persuadida de su utilidad. Y los estudios superiores no le parecían útiles.

Quiso vivir en el palacio Saint James, en el centro de Londres, a un kilómetro de Buckingham; pero la reina prefirió tenerla junto a ella. Su apartamento en Buckingham perteneció antes a su tía, la princesa Margaret: dos piezas y un "boudoir" amueblados en estilo escandinavo, pues Ana rechazó el mobiliario victoriano. Tiene su propio televisor y su número particular de teléfono. En Windsor, otras dos habita-

ciones, decoradas éstas por David Hicks, que es su primo, y un decorador de moda yerno de lord Mountbatten, tío de la reina.

Ana es, después de su padre, el príncipe Philips, el personaje más alegre y bromista de la familia real. El famoso actor americano Lee J. Marvin—el "duro" reciente Oscar—ha dicho de ella: "La princesa Ana es maravillosa; me gustaría mucho tenerla como pareja en mi próxima película..." Esta próxima primavera saldrá a luz una biografía de Ana escrita por Humphrey Pares, que ya escribió otros libros sobre la familia real.

La princesa, que sale ya de noche como cualquier chica de su edad, suele hacerlo acompañada de muchachos. Adora el baile pero ha confiado a una amiga su deseo de encontrar algún día un caballero que no tiemble al invitarla a bailar. Cuenta que a un joven particularmente nervioso y temeroso por llevar entre sus brazos a "la hija de la reina" le dijo, furiosa: "Oiga, que yo no soy una porcelana de China..." Sus caballeros de escolta son todos "chicos de buena familia": lord Burghess, el conde Malcolm de Caithness, el vizconde Erleigh y Norman, hijos de altos dignatarios de la Corona que viven en el "entourage" de la reina. Richard Cecil, con quien se le va a menudo en los "night clubs" londinenses, es el nieto del marqués de Salisbury y Guy Nevill, estudiante de leyes en Eton, es hijo de amigos íntimos de la reina. Richard Meade es quien más la acompaña a caballo. Los caballos son otra gran pasión de Ana. El "chevalier servant" del momento es Sandy Harper, que la acompañó a la final de polo de Windsor y que estaba con ella cuando Ana asistió a una representación de "Hair".

Pero de esto al amor hay distancia. El candidato más firme a su mano es el príncipe heredero de Suecia, como no ha mucho les contábamos en un reportaje, por lo que es obvio volver sobre la materia.

Y este es, en resumen, el último parte sobre la firme personalidad de Ana de Inglaterra, que muy pronto será la "princesa real"...



APRENDA A DISECAR

Aves, mamíferos, peces y toda clase de animales. Le enseñaremos por correspondencia en sus horas libres. Conserve sus trofeos, adorne su casa. Diviértase y gane dinero diseccionando para otros. Pida folleto gratis a Instituto JUNGLA. Sección HC. APARTADO 9.183 — MADRID-9. (Autorizado M. Educación n.º 37)

LA TRAMPA DEL INSPECTOR LUCAS DIO RESULTADO

Marie-Louise Forthoffer no pudo ahogarse porque era demasiado gruesa

PERO MENUGE LE MANTUVO LA CABEZA BAJO EL AGUA HASTA QUE MURIO LA RECONSTRUCCION DEL HECHO CON UNA MUJER DE CORPULENCIA PARECIDA HIZO CONFESAR AL ASESINO

El 24 de noviembre de 1968, un día desapacible de frío y lluvia, el niño de doce años León Duplein hizo un descubrimiento que iba a conmover a todos los campesinos de aquella pacífica región de Le Touquet, al noroeste de Francia. Cuando miraba atentamente una mancha blanca que flotaba en el agua de un estanque y se aproximó creyendo que procedería de la colada de alguna mujer que la había dejado escapar, vio horrorizado que se trataba del cuerpo de una mujer ahogada.

Corrió hacia el pueblo gritando la nueva, y a poco se hallaba junto al estanque un pequeño grupo de gente, del que llevaba la voz cantante el gendarme Enrique Saveau. Con la ayuda de una barca, el cuerpo fue llevado hasta la orilla, resultando ser el de una mujer de treinta y cinco años de edad, metida en carnes y, desde luego, completamente desconocida en la región. Toda aquella gente que contemplaba el cadáver en medio de murmullos de excitación no había visto aquel rostro en su vida.

El cuerpo de la desconocida fue llevado al depósito local, y el gendarme envió una relación de lo acaecido a sus superiores de Neuchatel. Tampoco allí pudieron identificar a la ahogada, por lo que redactaron una minuciosa descripción de la misma y una lista de las prendas que llevaba encima, a todo lo cual se unió una fotografía del rostro del cadáver, obtenido por un experto de la Policía. Se hicieron centenares de copias, que se enviaron a todos los puestos policiales de Francia, así como a las estaciones de la Policía belga próximas a la vecina frontera.

Pocos días después, Jules Lucas, jefe de la Policía de una pequeña ciudad, llamada Bitch, próxima a la frontera franco-alemana, a algunos centenares de kilómetros de Neuchatel, examinaba atentamente aquellos documentos y murmuraba para sí:

—Podría muy bien ser ella.

UN SARGENTO LLAMADO DESCARTES
Se levantó para buscar entre los asuntos pendientes el legajo correspondiente a Marie-Louise Forthoffer, esposa del propietario de una gran factoría de la región, desaparecida el 22 de noviembre, es decir, dos días antes del hallazgo del cadáver en Le Touquet. Efectivamente, la fotografía que obraba en su poder con la denuncia de la des-

aparición correspondía perfectamente con la enviada por la Policía de Neuchatel del cadáver.

El inspector Lucas llamó a su brazo, derecho, el sargento Jacques Descartes y le ordenó:

—Parece que han encontrado a la mujer de Forthoffer ahogada en un estanque de la región de Neuchatel. No saben aún si se trata de un accidente, suicidio u homicidio. Vete tú allí y me haces un informe preciso sobre todo lo ocurrido.

Por su parte, Jules Lucas se dirigió a encontrar al marido de la ahogada, Raymond Forthoffer, cuya hacienda era ciertamente la más aislada de la zona. Tras comunicarle que su mujer había sido hallada, y en qué circunstancias, Lucas preguntó al hombre:

—¿Usted vive sólo ahora?

—Sí —respondió el hombre—. Mi madre murió hace ya un año, y desde entonces vivíamos solos María Luisa y yo. Habitualmente, para ayudarme en los trabajos del campo, contrato un bracero por jornadas.

—¿Y dónde está este bracero?

—Se ha ido, como todos los anteriores. Ninguno resiste una larga estancia en un lugar tan aislado como este. El último se fue el mismo día que mi mujer desapareció...

El inspector Lucas le replicó exasperado:

—¿Y no ha pensado que muy probablemente se escapó con su mujer?

—Ya... —murmuró Forthoffer, después de meditar unos momentos—. Puede ser, puede ser. Raro que no se me haya ocurrido antes. Los braceros que van y vienen...

MENUGE, EL BRACERO SOSPECHOSO

Haciendo un enorme esfuerzo por mantenerse en calma, el policía le dijo:

—Dígame al menos cómo se llamaba su bracero.

—René Menuge, un tipo extraño, que había estado muchos años en Argelia. Por aquí sólo tenía un amigo, Raymond Simón, que había estado en Argelia con él... Otra cosa no sé... Ya, ya... ha escapado con mi mujer, ¿verdad?

El inspector Lucas no tardó en encontrarse frente al citado



René Menuge, el bracero que dio muerte a la señora Forthoffer, cuya coartada deshizo hábilmente el inspector Lucas

Raymond Simón, y éste le contó la siguiente historia:

—Sí, sé que René huyó con la patrona. Como éramos amigos, me pidió que los llevara en el coche, porque él no lo tenía. Los llevé hasta Neuchatel, en cuya región vive el padre de René. Después me volví, y no sé más. Puedo decirle que Marie-Louise no parecía muy entusiasmada con su fuga. Con su marido se aburría mucho, es cierto; pero estaba acostumbrada a tener todo el dinero que quería. Y cuando huyó con René, ni ella ni él tenían un céntimo. Recuerdo que se lamentaba particularmente de que se veían obligados a parar en albergues de ínfima categoría.

El inspector Lucas telefonó a Neuchatel y habló con Descartes, comunicándole cuanto había averiguado. Veinticuatro horas después el sargento le telefonó, a su vez, para decirle:

—Hemos pescado a René Menuge, jefe; pero temo que nos encontremos en un punto muerto. El sostiene que Marie-Louise, llena de remordimiento, se mató, arrojándose al estanque. Y por lo que nosotros hemos podido averiguar, podría ser cierto. Todo lo más, podremos incriminarlo por omisión de socorro y por no haber denunciado el suicidio.

—Retenedlo hasta que llegue yo —ordenó Lucas.

RECONSTRUCCION DE LOS HECHOS

E inmediatamente se puso en camino de Neuchatel, acompañado de una joven que tenía, más o menos, las mismas medidas que la fallecida señora Forthoffer. En cuanto hubieron llegado reclamó la presencia de Menuge, y todos se trasladaron a una piscina cubierta. Dirigiéndose a los presentes, el inspector habló:

—Señores, les presento a la señorita Thérèse Freiland, una amiga de mi mujer que va a ayudarme en un pequeño experimento. La señorita Freiland no sabe nadar. Sargento, ¡tire al agua a la señorita!

—Pero...

—¡Es una orden!

El sargento obedeció, y cuando la señorita Freiland cayó al agua inmediatamente volvió a la superficie.

—Es muy divertido, inspec-



Marie-Louise Forthoffer, la víctima del suceso. Apareció flotando en un estanque de Le Touquet

tor —dijo la señorita Freiland—, los vestidos me hacen de cámara de aire y estoy a flote casi sin moverme.

—Bien. Ahora dése vuelta, por favor, y trate de mantener la cara bajo el agua.

La joven obedeció decididamente; pero después de varias tentativas renunció:

—No puedo, inspector; los vestidos me tienen a flote y es imposible mantener la cara bajo el agua.

—Es suficiente, señorita, gracias. Puede salir y cambiarse en los vestuarios.

EL ASESINO CONFIESA

Inmediatamente, Lucas se volvió a Menuge:

—¿Y ahora?

—Y ahora, ¿qué?—replicó el sospechoso.

—Ahora hemos visto que una mujer como Marie-Louise Forthoffer no podía ahogarse —replicó Lucas—, porque era dema-

siado gruesa y porque los vestidos la tenían a flote. ¿Cómo puedes esperar que creyéramos tu historietita de que Marie-Louise saltó sola al estanque y se ahogó bajo tu mirada, sin que pudieses hacer nada? Es bien claro que tú la ahogaste. Si quieres confesar, quizá te sea útil cuando te uzguen; puede que ello te libre de la guillotina. Yo tengo bastante para acusarte de homicidio premeditado.

—¡No! —explotó Menuge—. No era premeditado. Ella quería dejarme, porque era demasiado pobre para ella, que me había convencido de huir. Me cegué: la tiré al estanque y le mantuve la cabeza bajo el agua hasta que no se movió más.

Terminado el asunto, Lucas y Descartes se fueron a tomar una copa de vino. El sargento dijo a su jefe:

—Debo confesarle, inspector, que no sabía que las mujeres gruesas no podían hundirse.

Lucas sonrió:

—La señorita Freiland es una de las mejores nadadoras de la región.

¿Qué oficio te gustaría aprender?

En poco tiempo, puedes adquirir los conocimientos técnicos necesarios del oficio o trabajo que más te guste. Cuando los poseas, te será fácil adquirir la práctica. Ahora, puedes abrirte un nuevo camino que te proporcionará un buen sueldo, un trabajo agradable y las mejores colocaciones y empleos, convirtiéndote en especialista o TECNICO DIPLOMADO en cualquiera de estas ramas. Miles de personas lo consiguieron antes que tú, estudiando en su propia casa una sola hora diaria, las agradables lecciones del CURSO POR CORREO, que más te guste y te interese:

<h3>Cursos de MECANICA</h3> <p>Técnico Mecánico Encargado Mecánico Maestro Tornero Maestro Ajustador Maestro Fresador Maestro Soldador Técnico en Soldadura Verificación y Medición Ajustes y Tolerancias</p>	<h3>Cursos de ELECTRICIDAD</h3> <p>Instalador Electricista Montador Electricista Técnico Electricista Maestro Electricista Iluminación Fluorescente</p>	<h3>Cursos de DIBUJO Y PINTURA</h3> <p>Nuevo Curso de Dibujo Nuevo Curso de Pintura al Oleo Dibujo Humorístico Rotulación</p>
<h3>Cursos de CONSTRUCCION</h3> <p>Técnico en Construcción Maestro Albañil Hormigón Armado Topografía Carpintería Ebanistería</p>	<h3>Cursos MOTOR Y AUTOMOVIL</h3> <p>Mecánico de Automóviles Mecánico Diesel Técnico en Motores Localización del Automóvil Localización de Averías</p>	<h3>Cursos de DECORACION</h3> <p>Decoración Pintor Decorador Pintor Rotulista Dibujante de Muebles Decoración del Hogar</p>
<h3>Cursos de DELINEACION</h3> <p>Delineante Mecánico Delineante en Construcción Delineante General</p>		

PRECISAMENTE AHORA
NUUEVO CURSO
Comienza un nuevo curso decisivo para su porvenir

AUTORIZADO POR EL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA N.º 54

Solicite folleto gratuito y sin compromiso!

Escriba hoy mismo al Centro de Estudios

cedc

Aragón, 472-Dpto. F.32 BARCELONA-13

Miembro del Consejo Europeo de Enseñanza por Correspondencia

ENVÍENME GRATUITAMENTE SU BOLETIN INFORMATIVO QUE EXPLICA COMO ASEGURAR MI PORVENIR APRENDIENDO POR CORRESPONDENCIA EL CURSO

DE _____ F.32

NOMBRE _____

DIRECCION _____

POBLACION _____

AYUDE A UN AMIGO ESCRIBA EL NOMBRE DE ALGUNO DE SUS AMIGOS QUE DESEE MEJORAR SU PORVENIR Y LE MANDAREMOS GRATUITAMENTE INFORMACION SOBRE EL CURSO DE

NOMBRE _____ F.32

DIRECCION _____

POBLACION _____

C.E.C.T.C. ARAGON 472, BARCELONA 13

EL GOBIERNO RESTRINGE SUS GASTOS

- Aprobado el presupuesto del nuevo tramo del Metro Pacífico-Oporto
- Se concede a la Policía Armada el derecho a ostentar y usar la bandera nacional

En el Consejo de ministros celebrado el viernes pasado en el palacio de El Pardo, presidido por Su Excelencia el Jefe del Estado, se acordaron diversos nombramientos del Ministerio de Asuntos Exteriores: Don Raimundo Pérez-Hernández y Moreno ha sido designado director general del Servicio Exterior; don Francisco Javier Vallauré Fernández-Peña desempeñará la Dirección General de Cooperación Técnica Internacional; don José Luis Cerón Ayuso, la Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales, y don Gabriel Fernández de Valderrama y Moreno, la Secretaría General Técnica. Asimismo ha sido designado representante permanente de España en la O. C. D. E. don Francisco Javier Elorza, marqués de Nerva. La reorganización del Ministerio de Asuntos Exteriores comprende también la creación y su presión de distintos órganos.

El Gobierno acordó restringir voluntariamente sus gastos. A este respecto, el ministro de Información y Turismo, señor Sánchez Be-

lla, informó: "A propuesta del ministro de Hacienda, el Consejo de Ministros, a la vista del fuerte crecimiento de la economía española, superior al previsto en el Plan de Desarrollo, lo que produce, entre otros efectos, tensiones en los precios, acordó utilizar el presupuesto como instrumento de política económica, acompañando el gasto público a la evolución de la coyuntura; por ello se ha previsto aplazar la contratación del 10 por 100 de los créditos iniciales del presupuesto de 1970 hasta el momento en que las circunstancias aconsejen utilizar la totalidad de los recursos."

El Consejo de Ministros aprobó el Reglamento de montes vecinales en mano común y el ordenamiento de la concesión de créditos y ayudas para la ampliación y mejora del almacenamiento de los cereales y otros granos. Se concede a la Policía Armada el derecho a usar y ostentar la bandera nacional. También aprobó el Gobierno el presupuesto para el nuevo tramo del Metro madrileño Pacífico-Oporto, cuya cifra se determina en 1.325 millones de pesetas.

«CUENCA II»

EL PRINCIPE DE ESPAÑA, EN UN SUPUESTO TACTICO



El Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, asistió en la serrería de Cuenca a la fase final del desarrollo de unos ejercicios militares denominados «Cuenca II», efectuados por la Brigada Paracaidista del Ejército de Tierra. La finalidad de las maniobras era practicar la lucha de guerrillas y contraguerrillas, así como la cooperación con la Unidad de Helicópteros en los aspectos de transportes, reconocimientos y apoyo de fuego

SE INCREMENTA LA ASISTENCIA JURIDICA Y LABORAL DEL INSTITUTO DE EMIGRACION

Quince mil becas para los hijos de nuestros emigrantes
NUEVOS ENFOQUES A LA POLITICA EMIGRATORIA

Se ha reunido el Consejo del Instituto Español de Emigración, integrado por representantes de los Ministerios de Asuntos Exteriores, Trabajo, Hacienda, Comercio, Justicia, Gobernación, Educación y Ciencia, Secretaría General del Movimiento y Delegación Nacional de Sindicatos; Comisión Episcopal de Migraciones; Institutos de Cultura Hispánica, Previsión, Colonización, Moneda Extranjera y Estadística; Banco Exterior de España, Caja Postal de Ahorros, Confederación de Cajas de Ahorros y Compañías de Navegación Intercontinental.

Presidió la reunión el director general del Instituto Español de Emigración don Antonio J. García Rodríguez-Acosta, por delegación del ministro de Trabajo.

El Consejo se ocupó de cuestiones presupuestarias, analizando balances y liquidaciones de ejercicios pasados y estableciendo las previsiones para futuras actuaciones del Instituto. Examinó también los Planes Asistenciales correspondientes a 1970, que importan más de 104 millones de pesetas asignados por el Fondo Nacional de Protección al Trabajo y que se distribuyen por Continentes en la siguiente forma: 80.375.651 pesetas, para inversiones en Eu-

ropa; 7.379.244, para África, y 16.342.747, para América y Oceanía. En relación con inversiones anteriores se incrementará la acción del Instituto Español de Emigración en materia de asistencia jurídica y laboral en Alemania, Suiza, Brasil y Australia; la creación de nuevas aulas de Bachillerato radiofónico en diversos países de Europa, principalmente en Alemania, así como una principal dedicación a la asistencia médica y sanitaria a los españoles residentes en Cuba.

Fue informado el Consejo sobre la publicación el pasado día 11 en el «Boletín Oficial del Estado» de la orden del Ministerio de Educación y Ciencia que aprueba el Reglamento del Consejo Escolar Primario para la Enseñanza de los Emigrantes Españoles, ya en pleno funcionamiento, siendo el paso inmediato a dar la constitución de la Comisión Permanente del mismo, que tiene encomendada la planificación por países.

La convocatoria de becas de ayuda para estudios en España de hijos de emigrantes y otras para estudios en el extranjero, así como las normas para su distribución, también fueron sometidas a la consideración del Consejo. Se establecerán Juntas de selección a nivel de demarcación consular, con objeto de que estas Juntas informen con pleno conocimiento sobre la procedencia o improcedencia de conceder la beca, todo ello en base a circunstancias de salario y situación familiar, que pueden ser perfectamente conocidas por la autoridad consular o sus delegados. Para el curso 1969-70 se concedieron, en sus diversas modalidades, un total de 12.168 becas, por un importe de 107.115.000 pesetas, y para el curso 1970-71 se incrementan considerablemente ambas cifras: el número de becas será 14.870, por un total de pesetas 130.500.000.

Por último, el Consejo se planteó la necesidad de revisar el esquema actual de organización del Instituto y hacer una reestructuración más funcional y especializada de sus secciones y negociados, apuntándose la conveniencia de nuevos enfoques de la política emigratoria adecuada a la hora presente.

La reunión, laboriosa y trascendente, se desarrolló con un evidente afán de perfeccionamiento en las tareas del Instituto Español de Emigración al servicio de los trabajadores españoles en el extranjero.

EL MINISTRO DE INDUSTRIA EXPONE EN LAS CORTES LA LINEA DE SU POLITICA

«Es necesaria nuestra incorporación al Mercado Común»

Las grandes líneas de la política industrial española de cara a la década de los años 70, la incorporación de nuestro país al Mercado Común Europeo—sin ser excluidos los problemas que entrañará el consiguiente acuerdo—y la situación por la que atraviesan los sectores siderúrgico, minero y energético, en general, han sido los principales temas en torno a los cuales giró el coloquio que ha sostenido el ministro de Industria, don José María López de Letona, con los miembros de la Comisión de su competencia en las Cortes.

Durante tres horas y media, y tras una exposición inicial, el señor López de Letona ha sido sometido a un amplio cuestionario acerca de los temas de su Departamento en su primera comparecencia informativa ante la Cámara. Refiriéndose a las negociaciones entre España y el Mercado Común para llegar a un acuerdo parcial y preferencial, afirmó que es absolutamente necesaria nuestra incorporación a la Comunidad, porque las importaciones españolas procedentes de los Seis suponen el 25 por 100 de los totales (unos diez mil millones de pesetas), en tanto que las exportaciones españolas suman unos dieciséis mil millones de pesetas. «En definitiva, es indudable—dijo—que el acercamiento de España a Europa supondrá algunas dificultades a corto plazo, pero ventajas muy superiores a largo plazo.»

PONENCIA SOBRE LA JUVENTUD Y SU PARTICIPACION POLITICA

En el Palacio del Consejo Nacional del Movimiento, y bajo la presidencia del consejero nacional don Fernando Herrero Tejedor, se reunió ayer, en sesión constitutiva, la Ponencia encargada del estudio de un informe sobre la juventud y las líneas básicas de una política destinada a activar la participación de aquélla, a solicitud de la Presidencia del Gobierno.

Dicha Ponencia, constituida en el seno de la Sección V, «Formación y promoción de la juventud», está integrada por los consejeros nacionales señorías María Teresa Loring Cortés, don José Martínez Emperador, don Miguel Primo de Rivera, don Juan Antonio Samaranch y don Miguel Vizcaino Márquez.

FALLECIO DON JULIO PALACIOS Era presidente de la Academia de Ciencias

Ha muerto don Julio Palacios Martínez, presidente de la Real Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales y académico numerario de las de la Lengua y de Medicina. Era una de las figuras más importantes en el mundo científico internacional. El fallecimiento se produjo en su domicilio madrileño, y como consecuencia de una dolencia bronquial. En el momento de ocurrir el óbito se encontraba junto al eminente científico su esposa y tres de sus cinco hijas; las otras dos hijas residen en el extranjero. El acto del sepelio, que ha constituido una auténtica manifestación de duelo, a la que han asistido ministros y personalidades de las Letras, la ciencia, la cultura, se efectuó el domingo a las diez de la mañana, recibiendo cristiana sepultura los restos mortales del ilustre finado.

CONFERENCIA DE ORTI BORDAS EN LA ESCUELA NAVAL

• CONCIENCIA NACIONAL CLARA EN TORNO A LA SUCESION

El vicesecretario general del Movimiento, don José Miguel Orti Bordás, ha pronunciado una conferencia en la Escuela Naval de Guerra. Entre otras cosas dijo que el Movimiento organización irradia su acción política a toda España. Testimonio vivo de ello son los 2.373 consejeros provinciales, los 8.860 jefes locales y los 110.171 consejeros locales.

En su esquema y contenido ideológico, el Movimiento Nacional es el configurador del mañana de España, al cual todos serviremos con ánimo ilusionado. Forman sus cimientos un millón de vidas, la fe de un pueblo, el heroísmo de un Ejército, la confianza de una nación, casi diecinueve millones de votantes y treinta años de buen gobierno. Su dimensión supera la faja alternativa entre partido único y pluripartidismo. La dinamicidad del Movimiento ha de saber encontrar las fórmulas precisas que posibiliten una diversidad en las formas, completamente

compatible con la unidad sustancial de los ideales «Por todos los medios—dijo el señor Orti Bordás—hemos de lograr en torno a la sucesión una conciencia nacional clara sabiendo que tal conciencia se forma teniendo por ingredientes el ayer histórico, el presente inmediato y el posible mañana»

Como tenemos otra sociedad, otra política o, por fortuna, otra economía, seguiremos conservando en su plenitud esa adhesión que hace a los regímenes sólidos y durables y que se llama integración en el lenguaje político contemporáneo.

El Movimiento Nacional—concluyó—no sólo continúa vigente sino que es una fórmula de futuro en torno a la cual podrá realizarse esa acción sucesoria en la cual están puestas nuestras esperanzas en la continuidad perfecta del régimen y en la vigencia de los grandes ideales en torno a los cuales se ha formado.»

OPTIMISMO Y CONFIANZA

EL EMBAJADOR BRITANICO HABLA DE GIBRALTAR

• «EL PROBLEMA NO PUEDE QUEDAR ESTANCADO»

«Gibraltar es un problema para el que tenemos que encontrar una solución. Es esencial. No podemos dejar que el problema de Gibraltar envenene las relaciones entre nuestros dos países» dice en el diario «El Correo Español» el Pueblo Vasco» sir John Russell, embajador del reino Unido en España.

Sir John Russell pasó ayer unas horas en Bilbao, en una rápida visita al norte de España concretada en la capital de Vizcaya y en la de Guipúzcoa, tradicionalmente muy ligadas a la Gran Bretaña.

El embajador insiste en que, fuera del problema de Gibraltar, ningún otro tiene importancia en las relaciones entre ambos países: «Los progresos en las relaciones son constantes en todas las esferas», subraya, y concluye: «No podemos dejar dormir este asunto. Hay que encontrar una solución positiva.»

Respecto a la fórmula para llegar a una solución, el diplomático dice que es una cuestión que no depende de él: «Sin embargo—añade—, ahora tenemos una atmósfera de buena voluntad y optimismo que puede faci-

litar la labor. Diariamente estoy en contacto con el nuevo ministro de Asuntos Exteriores, don Gregorio López Bravo, y cada día buscamos una posible solución inmediata.»

En otro orden de cosas, el embajador afirma que España entrará primero que Inglaterra en el Mercado Común. «Sin embargo—añade—, dentro de las lógicas diferencias, las posiciones de España y Gran Bretaña frente a los «seis» son similares, porque son similares las posibilidades y las características.»



NACERAN EN LONDRES

Mia Farrow ha querido que sus hijos—se dice que serán gemelos—nazcan en Londres. Para ello se ha trasladado a la capital inglesa para refugiarse en su domicilio de Belgravia y esperar allí la hora del feliz acontecimiento. El padre de los—¿gemelos?—es el conocido director de la Orquesta Sinfónica de Londres, André Previn, con quien Mia Farrow piensa casarse en breve.

LA HIJA DE SILVANA MANGANO

Verónica de Laurentiis, de veinte años de edad, hija del productor cinematográfico italiano Dino de Laurentiis y de la famosa actriz Silvana Mangano, se ha casado con el joven Alex de Bernedetti. Ahí los vemos a la salida de la iglesia de San Sebastián, en la antigua Vía Appia, momentos después de su enlace y rodeados por la popularidad que en torno a ellos ha movido la fama de los padres de la guapa Verónica.



FRANK SINATRA, INTERROGADO

Las cosas parece que no andan bien últimamente para el célebre Sinatra. Sus supuestos contactos con la Mafia y su amistad con ciertas personas que operan en el campo de la delincuencia ha movido un cúmulo de noticias que favorecen bien poco al actor cantante. Se llegó a dictar orden de arresto contra Sinatra por negarse el actor a declarar cuando fue requerido para ello. Ahora, Frank Sinatra, acompañado de su abogado, se ha decidido a ser interrogado por las autoridades norteamericanas que investigan el asunto. Y aquí le vemos llegar a la oficina de la Comisión Estatal de Investigación, en Trenton. El "imperio" Sinatra parece estar en decadencia.



LUCIA BOSE PROTAGONIZARA TELEFILMES EN ROMA

La actriz Lucía Bose será la principal protagonista de una serie de trece telefilmes de "suspense" que serán rodados próximamente en Roma, bajo el título general de "All ultimo minuto", por el director Ruggero Deodato.

Junto a Lucía Bose actuarán en estos telefilmes, que cada uno de ellos narrará una historia diversa, siempre de tinte policiaco, Gabrielle Ferzetti y Rossella Falk, aunque se espera la participación de otros actores extranjeros para completar el reparto.



LA FAMILIA FUNES

El actor francés Luis de Funes, su esposa, Gianna, y su hijo, Olivier, han llegado a Roma. Luis de Funes tomará parte en el rodaje de la película «El hombre orquesta», que en la Ciudad Eterna va a dirigir Serge Korber.

TESIS SOBRE LELOUCH, EN LA SORBONA

El joven realizador francés de «Un hombre y una mujer», entre otros, Claude Lelouch, ha sido el primer cineasta francés en franquear los muros de la prestigiosa Facultad de Letras de La Sorbona, en París. Gracias a la estudiante Marie Sabine Cochetoux, autora de una tesis de licenciatura que lleva por título «El fenómeno Lelouch».

El Tribunal académico con la mención de «bien», La joven crítico se dispone ahora a escribir un libro sobre este realizador cinematográfico.

La tesis ha sido acogida por

LA CRISIS DE LA CINEMATOGRAFIA ITALIANA

«La verdadera crisis de la industria cinematográfica italiana no existe, pero se manifestará en el invierno 1970-71, para hacer explosión en la primavera siguiente», ha declarado en Roma el productor cinematográfico Dino de Laurentis en el curso de una reunión de productores celebrada en Roma para estudiar la marcha de esta industria.

«No es la primera crisis que atraviesa el cine italiano—precisó De Laurentis—; pero es la primera, según pienso yo, en la que se encontraba implicado seriamente el ejercicio de la cinematografía.»

SALA DE PROYECCION



¡Bravo, bravo! Vale la pena. Lo pasé bien. ¡Peché... regular. ¡Uf, qué cosa!

"EL NAVEGANTE"

Esta exhumación del cine mudo a través de películas clave, de intérpretes o directores que marcaron una pauta, siempre viene bien para reforzar estudios y establecer contrastes. «El navegante» ("The navigator") nos ofrece una muestra de lo que era el cine hace más de cuarenta años; mucho tiempo para un arte y una técnica que ha ido evolucionando con prisas. Y por ello son estimables las vigencias de este film, que, acopladas a la técnica y ritmo moderno, podían muy bien figurar en un film de hoy.

Buster Keaton es de los intérpretes y directores de aquella época que mejor acoplo pueden tener en el cine actual. Esto significa un gran elogio para él. Su película conserva una gracia, un humor que no está fuera de órbita. Data el film del año 1924. Se ve con agrado, porque

aún es capaz de mover al espectador con su vena cómica.

"MERCENARIOS SIN GLORIA"

La campaña de África en la segunda guerra mundial ha sido tema de numerosos films rodados con patrón de diversas ideologías. Este es el fondo bélico donde se sitúa "Mercenarios sin gloria", pero centrando su acción no en el ancho frente de batalla, sino en el más reducido escenario de aisladas acciones a cargo de comandos ingleses situados tras las líneas alemanas. Algo parecido, sólo que al contrario a lo que hace una semana decíamos de "El día más largo del Águila". La aventura bélica está, pues, a cargo de estos saboteadores, que allá, en el desierto, han de realizar verdaderas hazañas. Se sigue la tónica—mal ejemplo—de que el grupo de héroes se forme en una camarilla de asesinos. André de Toth dirige el film con manifiesta habilidad y hace concesiones hacia esa actual inclinación a la violencia exagerada.

"ALFREDO EL GRANDE"

Este film histórico se remonta al año 878, cuando, obligado por la invasión de los pueblos nórdicos, la incipiente Britania se apresta a la lucha guiada por el rey Alfredo, que más tarde sería denominado "el Grande". Dirige Clive Donner con eficiente maestría y se muestra seguro en las escenas de grandes masas en lucha. La película ofrece una ambientación cuidada y un trabajo minucioso en la preparación de las escenas de grandes batallas. Película interesante, en la que el actor David Hemmings realiza un trabajo extraordinario. El tema nos lleva hacia unos episodios históricos en los que el cine ha buceado poco.

¡Asombré a sus amigos!

Haciendo maravillosos JUEGOS DE MANOS. Nada de práctica. Todo el mundo es apto para ello. Enviando 3 pts. en sellos remito catálogo. ESTABLECIMIENTOS EL REY DE LA MAGIA (Fundado en 1880.) Primera casa en España dedicada exclusivamente a la venta de este artículo PRINCESA, 11 - BARCELONA

GANE DINERO «EN CASA» Horas libres. Ambos sexos. Pida información al Apartado 294. MURCIA Enviando 6 pesetas en sellos

7 FECHAS

GANE HASTA 3.500 PESETAS A LA SEMANA reparando coches. Hacen falta "buenos mecánicos". En poco tiempo, Vd. dominará los secretos del automóvil, estudiando en su propia casa el curso de:

MECANICO DE AUTOMOVILES

por correspondencia, del Centro de Estudios CEAC

Escriba hoy mismo o envíe este cupón a CEAC Aragón, 472, Depto. F. 30 Barcelona-13.

Don _____
 Domicilio _____
 Población _____ Dto. Postal _____
 Provincia _____

Desea recibir información gratuita sin compromiso sobre su curso de MECANICO DE AUTOMOVILES

Contestamos a...

(Se pone en conocimiento de los habituales de esta sección que salvo en excepcionales casos de profesiones liberales, para las que se precisa el contrato con la Empresa y el visado del Consulado alemán correspondiente, la emigración a Alemania se realiza SOLAMENTE a través del Instituto Español de Emigración (paseo del Pintor Rosales, 40-42, en Madrid), su Delegación en Barcelona (Fontanella, 20) o llegando a éstas desde localidades menos importantes a través de las Delegaciones Provinciales de Trabajo y Delegaciones Provinciales de Sindicatos, en sus Servicios de Encuadramiento y Colocación.)

RAMIRO GONZALEZ, en GABROVILLAS (Cáceres).—Sí, señor, existe emigración española al Canadá. Ahora bien, datos precisos como los que solicita no podemos darle, debido a tratarse de un país que se aparta de la zona que tocamos. Diríjase al Instituto Español de Emigración, en Madrid, paseo del Pintor Rosales, 42. En respecto a su segunda pregunta, no es exactamente que pueda hacer el servicio militar en Alemania, sino que, acogiéndose a determinada ley para españoles residentes en el extranjero (no hace falta que sea Alemania), no precisa de incorporarse a filas. Se compromete, eso sí, a durante DIEZ AÑOS residir en el extranjero, aunque puede ir a España en vacaciones, y por supuesto, si regresa con carácter definitivo antes de cumplirse esos diez años, debe incorporarse a filas con la primera quinta que sea llamada una vez usted ya haya regresado.

MERCEDES BRIANSO, en ALBAGES (Lérida); LIDIA GAGO, en PONTEVEDRA; NIEVES ALFARO, en MALAGA, y MARIA DOLORES RODRIGUEZ, en CORDOBA.—Sus peticiones han sido incluidas en el número de esta semana de nuestra Edición Europa y en la sección "Estafeta". Les enviaremos la correspondencia que a sus nombres nos llegue.

J. C. F., en GERONA.—Comprenderá que nos resulta imposible conocer todas las especialidades en que la demanda alemana de mano de obra tiene necesidades, máxime tratándose de un trabajo un tanto especial. Sus nuevas gestiones deben ser encaminadas al Instituto Español de Emigración, en Madrid (Rosales, 42).

RESPONSABLES

El Centro Familiar y Deportivo Español de la localidad francesa de Fameck (Lorena) ya tiene nuevo Comité responsable de las actividades y buena marcha de la entidad. Está formado por José Rivera (presidente), Francisco Rivera (vicepresidente), Francisco Márquez (secretario), Antonio Rivera (tesorero), Alberto Castaño (bibliotecario) y José Rodríguez, Manuel Pino y Juan Rodríguez (vocales). Deseamos a todos ellos que trabajen con tino y que el éxito les sonría.

DOS...

También en la alemana Wermelskirchen hubo en los pasados días reorganización de Directiva en el Centro Español.

La nueva Junta Directiva de la entidad ha quedado formada de este modo: Antonio Ortiz, presidente; Francisco Nieto, vicepresidente; José de la Fuente, secretario; José García, tesorero, y Antonio Cabezas y Juan Iglesias, vocales.

... ¡Y TRES!

Como no hay dos sin tres, según el viejo adagio explica, el Centro Español de Bremen llevó a cabo en los pasados días su Asamblea anual, en la que se procedió a la formación de nuevo grupo directivo que rijan los destinos de la entidad en este año de 1970. Los responsables de la buena marcha de la Sociedad serán estos compatriotas: Presidente, Ángel Pascual; vicepresidente, Rafael Ruiz; secretario, Máximo Montalvo, y finalmente, cajero, H. Jürgen Otte. A todos ellos, nuestros mayores deseos de éxito.

SALUDAN A LA FAMILIA

Los trabajadores españoles residentes en los países de Suiza, Holanda, Bélgica, Luxemburgo y República Federal de Alemania envían sus cordiales saludos a los familiares o amigos que en España quisieran leerlos en esta sección. Los nombres entre paréntesis corresponden a las localidades de residencia de los que envían el citado mensaje familiar.

Lucía Erenaga (París), a Rafael Álvarez, en Huesca; María Teresa Fargas (Lucerna), a todos sus familiares, en Cervera (Lérida); Pablo Enríquez (Metz), a Montserrat Villalta, en Zaragoza; Antón Sevillano (Moenchengladbach), a Manuel Ontañano, en Rentería (Guipúzcoa); Jo-

sé Francisco Zubieta (Saarbrücken), a María del Pilar Castro, en Zaragoza; Alfonso Salas Riedruejo (Stuttgart), a Elvira Ponete, en La Coruña; Mercedes Lieó (Colonia), a Vicente Esteve, en Figueras (Gerona); José Antonio Álvarez Gallego (Konstanz), a todos sus familiares, en Palma de Mallorca; Salvador Sardina (Eindhoven), a Pedro Maldonado, en Burriana (Castellón); Manuel Aznar (Dortmund), a su familia, en Arenas de San Pedro (Avila); Luis Pedreira (La Haya), a María Teresa Gimeno, en Dos Caminos-Basauri (Vizcaya); Antonio Leza Ruiz (Rotterdam), a Carmen Ortigosa, en Logroño; Luisa Paulino (Oberhausen), a Salvador Miranda, en Cuenca; Pepe Santos (Marsella), a José María Alberich, en Matarró (Barcelona); Mateo Rubio (Saarluis), a María Teresa Trigo, en Torrelavega (Santander); Salvador Ruiz Ortí (Lyon), a Vicente Casariego, en Valencia; Mercedes Martínez (Wessingen), a todos sus familiares, en Alcalá (Jaén); Inmaculada Peña (Langenhagen), a Pedro Esteve, en Catarroja (Valencia); Pedro Salamanca (Hannover), a María Guerrero, en Torremolinos

(Málaga); Pedro Ramírez (Berna), a Juanita Gil Cid, en Murcia; Mario Rodellar (Utrecht), a Salvador Buendía, en Mérida (Badajoz); Elvira Garcianuño (Hamburgo), a Ramón Ostáiz, en Teruel; Manolo Casas Santos (Breda), a María Jesús Salvatierra, en Tafalla (Navarra); Alberto Juliá (Menschede), a Carmencita Payá, en Crevillente (Alicante); Antonita García (Eindhoven), a Marcelo Rueda, en Igualada (Barcelona); Dolores Jiménez (Offenbach), a todos sus familiares, en Calatayud (Zaragoza); Carmen Pujol (Lieja), a Covadonga Fernández, en Sama de Langreo (Asturias); María de los Angeles Saavedra (Hannover), a Susana Huertas Pérez, en Carabanchel Bajo (Madrid); Andrés Vaz (Wiesbaden), a toda su familia, en Barcelona; Sarita Vega (Düsseldorf), a Manuel Pedrosa, en León; Julio Alarma (Lieja), a Ramiro Teixido, en Reus (Tarragona); Consuelo Olivares (Bad Aachen), a Elvira Santos, en Badalona (Barcelona), y Enrique Guerrero Trueba (Aschaffenburg), a todos sus familiares, en Castro Urdiales (Santander).

HUMOR EMIGRANTE



—¡Inútil! ¡Os he dicho mil veces que debéis llevar siempre en la cabeza casco protector!

MADRINAS DE PAZ

ESPERANZA, residente en BOCHUM (Alemania), de veintitrés años de edad, está interesada en intercambio de correspondencia con muchachos mayores de veinticinco años. Interesados escribanle a la dirección de este semanario bajo la referencia número 925.

VICENTE SANJOSE, domiciliado en 4503. DISSEN (Alemania), Südstrasse 28, bei Homann, desea amistad por correspondencia con chicas compatriotas de quince a veinte años. Vicente es moreno, mide 1,78, cuenta veintidós años y dice encontrarse muy solo.

FERNANDO GOMEZ, que vive en 6716. ROXHEIM (Alemania), bei Gebrüder Brastzer, busca su futura media naranja entre las lectoras de este semanario.

ALONSO SANCHEZ BARRIO, que habita en 3212. GRONAU (Alemania), Blanckstr. 19, veinticinco años, aficionado a los deportes y a la música, desea correspondencia con jóvenes españolas comprendidas entre los dieciocho y veinticuatro años de edad.

VICENTE GINER, que reside en 78. FREIBURG (Alemania), Kappler Str. 50, acude a esta sección en busca de muchacha que se anime a escribirle. Mide 1,80, tiene diecinueve años y desea que su corresponsal sea de quince a veinte años de edad.

JOSE VELAZQUEZ VALDES, con domicilio en 672. SPEYER (Alemania), Landwehr Strasse 2, treinta años de edad, se interesa por amistad postal con española de veinte a treinta años.

FRANCISCO GARCIA, que habita en 7061. HAUBERSBRONN (Alemania), Haupt Str. 24, está harto de ser soltero. Tiene veintiséis años y gustaría encontrar corresponsal, vistas al matrimonio, que tenga de diecinueve a veinticinco años de edad.

ANGEL PEREZ SALAS, residente en 609. RUSSELSHEIM (Alemania), Haslocher Strasse 156, andaluz, moreno, 1,82 de estatura y veinte años de edad, se interesa por relación, vistas al futuro, con señorita española de dieciocho a veintuno. Ruega envío de fotografía y promete corresponder de igual forma. Gracias por anticipado.

ESPAÑOLES EN EUROPA

Una audición de R.E.M. todas las semanas
LA VIDA Y MILAGROS DE NUESTROS COMPATRIOTAS
EN LOS PARALELOS EUROPEOS
Un programa radiofónico en colaboración con

7 FECHAS

Para todo lo relacionado con este programa radiofónico
escriba a 7 FECHAS, Edición Europea
3 KOLN. 1 HOCHHAUS, HANSARING, 97
REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA



LOS EMIGRANTES HACEN DEPORTE



Ahí los tienen ustedes. Los de la foto superior, de izquierda a derecha y comenzando por los que están en pie, son Tomás, Valbuena, Vigil, Lara, Héctor, Vicente, Antónito, Manolín, García, Chema y Valentín. Los de la foto que cae justo encima de estas líneas y lucen elástica a rayas verticales son —también de izquierda a derecha y comenzando por los que están en pie, Romero I, Rúa, Tañón, Saravia, Rivilla, Baños, Anca, Romero II, Félix, Saravia II, Berto y Soanes. Todos ellos pertenecientes al equipo Unión Deportiva España, de la ciudad helvética de Lucerna, los primeros como titulares, los segundos como suplentes. Se enfrentaron, en homenaje y despedida a Valentín, que regresa a nuestra Patria con carácter definitivo. Los vencedores (tres-dos) fueron los del equipo titular. Pero ello es lo que menos importa. Importa más el cálido homenaje al compatriota que cumple con su sueño del regreso a la Patria, ese Valentín que vuelve con los suyos y al que las palabras se le ahogaron en la garganta a la hora de decir su emocionado párrafo de gracias. Que en la emigración encontró también la mejor amistad entre los hombres

ESCUPTOR

En una conocida sala del popular barrio londinense de Chelsea, Ramón Jimeno, joven escultor español, saborea las mieles del triunfo en estos días. Su exposición está siendo muy visitada. Destaca entre sus obras un juego de vasos tallados, de gran mérito, que están valorados en veinte mil pesetas. La anécdota está en la respuesta del joven escultor a un cliente que consideró excesivo el precio de tales vasos:
—No son para beber en ellos, mister: son para admirarlos...

RESTAURANTE

Se llama "Bar Español" y está sito en la popular Thistle Street, en Edimburgo. Es el primer restaurante típicamente español que abre sus puertas en la ciudad escocesa, donde desde ahora ya se pueden degustar desde los callos a la madrileña hasta el bacalao a la vizcaína, pasando por la paella valenciana y otras lindezas por el estilo. Lo más curioso del caso... es que el propietario resulta ser escocés. ¡Ah!, pero la jefe de cocina, española.

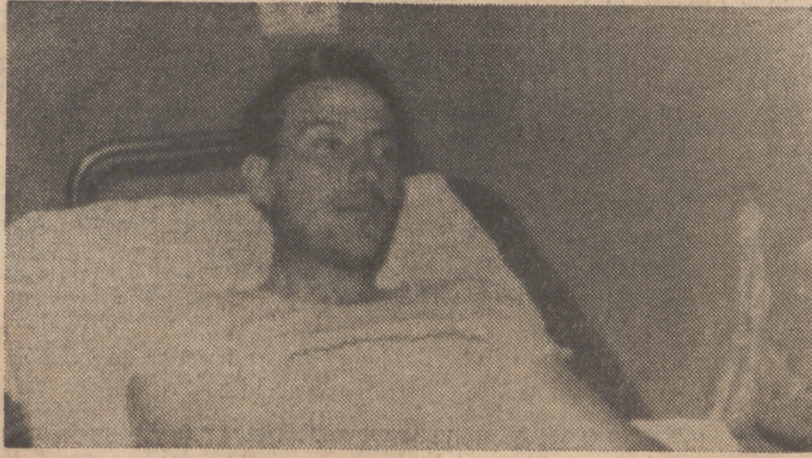
DIRECTIVA

Con la aproximación de la primavera, la sangre se revoluciona en las venas de las entidades españolas en el extranjero, y se producen las renovaciones. A las tres nuevas Directivas que ya citan en el otro número inferior de esta página hay que añadir ahora que en Berna, el Club Helvético Español también ha procedido a reformar su junta de mandos, desde ahora constituida con Eduardo Piñeiro (presidente), José Ramón Encinas (vicepresidente), Antonio Fernández (secretario), Francisco Gómez (secretario), y como vocales: Antonio Gómez y Enrique Porto. Les deseamos una gestión feliz y duradera.

EXITO

Por primera vez en Edimburgo, puesto en escena en el Music Hall de la ciudad, se ha gozado de un espectáculo flamenco de categoría, que entusiasmó a la numerosa asistencia. La compañía Madrid Flamenco puso en escena "Antología Flamenca", presentada por Benito de Pablos, Actuaron y cosecharon gran éxito Sali —gitano de pura cepa, oriundo de la norteña Salinas de Liana—, el guitarrista Emilio Barull, Manolo Faico, como director de escena, y un conjunto de muy estimable calidad de bailarines y cantantes. La colexia española en la ciudad se presentó en pleno en el local. Y muchísimos escoceses unieron sus aplausos a los de los compatriotas.

AVENTURA EN EL NARANJO DE BULNES



Gervasio Lastra, en su cama del hospital de Oviedo adonde fueron conducidos él y su compañero Arrabal después del extraordinario rescate

Primer plano del montañero José Luis Arrabal después de su rescate del Naranjo. Probablemente haya necesidad de amputarle los dedos de los pies



DOS MONTAÑEROS HAN PERMANECIDO DURANTE DOCE DIAS CON TEMPERATURAS DE 20 GRADOS BAJO CERO

Doce días ha durado el suspense. Doce días de angustia, en la que han participado todos los españoles, pendientes durante ellos de la suerte que pudieran correr los dos montañeros perdidos a 100 metros de la cumbre del Naranjo de Bulnes. El pesimismo cundió muchas veces. Los equipos de socorro tropezaban con infinidad de dificultades. Prácticamente, parecía ya imposible salvar a José Luis Arrabal y Gervasio Lastra. El tiempo no había mejorado. La tormenta de nieve continuaba en la alta cima del Naranjo, con temperaturas inferiores a los 20 grados bajo cero. Los montañeros iban bien equipados, pero no existe equipo posible contra la congelación. Les faltaban también alimentos. Era una aventura que tenía todos los visos de convertirse en tragedia. Una tragedia más de las muchas que ha vivido el arrojista alpinista. Por fortuna, sin embargo, todo ha terminado felizmente. Arrabal y Lastra han podido ser rescatados y ahora convalescen de los daños físicos sufridos — algunas congelaciones parciales— en el hospital. Ya están a salvo merced al formidable despliegue de las fuerzas que acudieron en su socorro. Ha sido una labor titánica, pero fructífera: dos hombres rescatados de una muerte segura. La historia bien merece una narración, aunque sea sucinta.

OPERACION ESCALADA

Todo comenzó la mañana del domingo día 8 de febrero, en Potes. En la histórica villa santanderina se habían dado cita cuatro montañeros: Gervasio Lastra, destacada figura de este deporte; Enrique Herreros, el conocido dibujante y humorista, gran practicante también del deporte de montaña; José Luis Arrabal, joven pero veterano escalador, y Francisco Rodríguez, montañero y propietario de un hostal de Potes.

Su intención era partir aquella misma mañana del 8 de febrero para intentar escalar la temible cara oeste del Naranjo de Bulnes, que tiene una altura de 2.519 metros.

Ocho días después, el lunes 16 de febrero, se tuvieron las primeras malas noticias. Un despacho de la Agencia Alfíl resumía: "Existe la natural preocupación por los cuatro deportistas, ya que, pese a saberse que son expertos en este deporte, se carece de noticias concretas sobre ellos, al mismo tiempo que reina un gran temporal de viento y nieve en aquella zona del macizo central de los Picos de Europa. Se supone, aunque esta estimación no reune garantías, que los cuatro montañeros se encuentran en el refugio conocido por Delgado Ubeda, situado a unos 2.000 metros de altitud, sobre Vega Urriello, casi a los mismos pies de la cara oeste del Naranjo de Bulnes, desde donde hace poco más de un año partieron las expediciones de socorro para rescatar a los escaladores guipuzcoanos Paco Berrío y Ramón Ortiz, que murieron en el intento de ascensión. Tal refugio parece reunir un mínimo de condiciones para soportar las adversidades climatológicas reinantes en estos momentos, en que la temperatura es de varios grados bajo cero y nieva intensamente."

Las noticias eran poco tranquilizadoras. Arrabal, Herreros, Lastra y Rodríguez podían haber caído en la trampa que a veces tiende la Naturaleza a los montañeros. Pesaba en el ánimo de todo el mundo el recuerdo de Berrío y Ortiz, los dos últimos infortunados escaladores que habían intentado, con el precio de su vida, la misma proeza un año atrás.

VUELVEN DOS

Ante la confusión de noticias y el temor de que hubiera podido consumarse una nueva tragedia, las autoridades tomaron cartas en el asunto, y un helicóptero, desafiando el mal tiempo, recorrió la zona del Naranjo, divisando a dos montañeros, que luego se supo eran Lastra y Arrabal. Los otros dos, Herreros y Rodríguez, habían emprendido desde el refugio el camino de regreso a Arenas de Cabrales el lunes día 16, dando noticias tranquilizadoras.

—Aquí no ha ocurrido nada de particular —contaría Rodríguez—. Lo único anormal ha sido el tiempo. Herreros y yo nos quedamos en el refugio, mientras Lastra y Arrabal iniciaban la ascensión. Esto de permanecer en el refugio lo teníamos previsto, para ayudar a los compañeros en caso de necesidad. Nosotros les seguimos con la mirada y les hablábamos a voces...

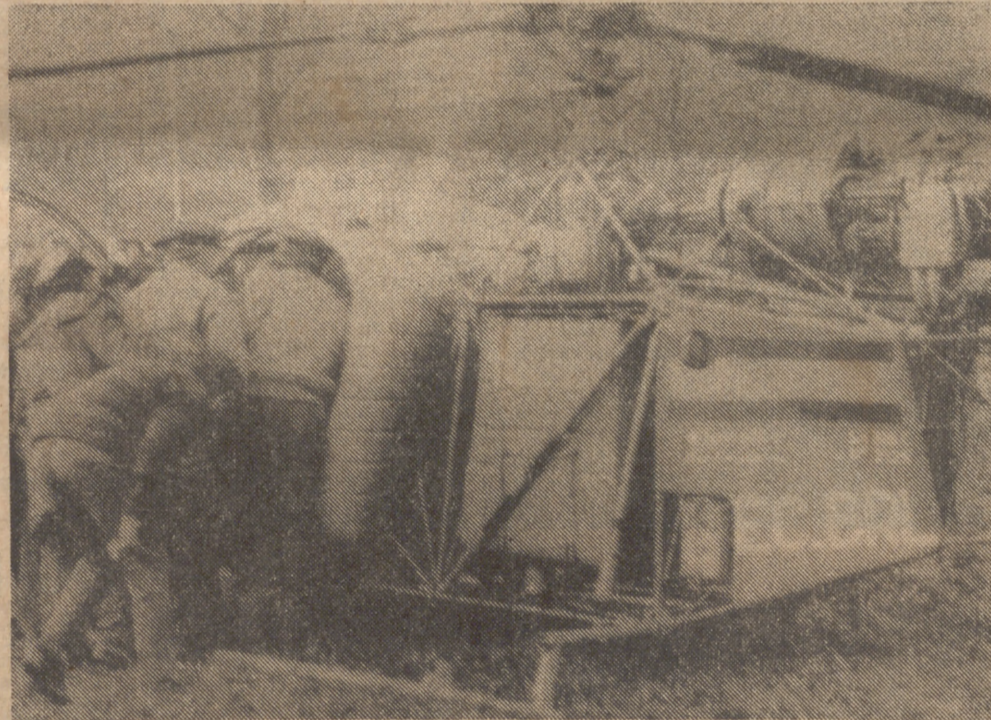
Esto sucedía el martes día 10. Herreros y Rodríguez estaban convencidos de que Arrabal y Lastra habían escalado el Naranjo el viernes 13.

—Nosotros abandonamos el refugio el lu-

Desde un helicóptero se les pudo mandar alimentos y medicinas

JOSE LUIS ARRABAL Y GERVASIO LASTRA FUERON FINALMENTE RESCATADOS POR LOS EQUIPOS DE SOCORRO

Hace un año perdieron la vida en el mismo lugar los guipuzcoanos Berrío y Ortiz



El helicóptero llegado de Madrid, y que, en vuelo sobre la cumbre del Naranjo, vio con vida a los dos montañeros

nes 16. Nuestros compañeros estarán a punto de llegar también...

Pero Arrabal y Lastra no llegaron. El tiempo continuaba siendo infernal y las expediciones de socorro comenzaron a formarse. Evidentemente, algo debía haberles sucedido. Unas horas después de la llegada a Cabrales de Herreros y Rodríguez, dos helicópteros arribaban al pueblo. Uno de ellos, procedente de Madrid, y el otro, de Santander, con especialistas de las Escuelas de Alta Montaña. Por tierra ya había salido un equipo de socorro, que pronto alcanzó el refugio de la Vega de Urriello, desde donde Javier Rivas, miembro del equipo, comunicó:

"Lastra y Arrabal necesitan ayuda urgente. Que nos manden cuanto antes azúcar en abundancia, butano y una cuerda de 200 metros. Nosotros estamos bien."

EQUIPOS DE SOCORRO

En el helipuerto improvisado en una huerta de Arenas de Cabrales, los montañeros recién llegados, los jefes y oficiales del Ejército del Aire y de la Guardia Civil, prepararon el plan de acción para llegar cuanto antes con los auxilios necesarios al pequeño hueco próximo a la cima del Naranjo donde se habían refugiado los dos montañeros.

Había que trabajar contra reloj; pero los hombres encargados del rescate no escatimaron esfuerzo y verían cumplida su benéfica obra. Alfonso Guerra, un nativo, gran conocedor del Naranjo, declaró:

—Estuve a unos 200 metros del refugio de un montañero de la Cruz Roja de Santander. Desde allí pudimos ver a Lastra y Arrabal en el interior de la pequeña cueva de la roca. Vimos perfectamente cómo hacían señas al heli-

cóptero que llevó hasta el refugio a Amorrrutu y Rivas; pero creo que los tripulantes no pudieron distinguirlos. Les dimos varios gritos y nos respondieron.

Desde Bulnes salió una expedición con intención de ascender el Naranjo por la cara sur, y dos expediciones más salieron de Cabrales. En una de ellas iba el presidente de la Federación Española de Montañismo.

La solución más lógica era la primera: escalar el Naranjo por la cara sur, la más fácil. En tiempo normal, esta pared puede escalar en una hora. Una vez en la cima, los componentes del equipo de socorro podrían elevar con cuerdas a Lastra y Arrabal. Las dificultades, sin embargo, fueron enormes, porque la nevada y las bajas temperaturas proseguían incasantes y las planchas de hielo hacían casi imposible la escalada. En verdad, eran pocas las esperanzas que ya se mantenían de encontrar vivos a los dos montañeros. Pero nunca se perdió la fe y, a pesar de todas las dificultades, se continuó avanzando de forma lenta, pero segura.

Herreros y Rodríguez habían asegurado a su regreso a Cabrales que Arrabal y Lastra disponían de alimentos suficientes para ocho días y que igualmente iban bien provistos de ropa, así como de sacos para dormir. Pero ya habían transcurrido más de ocho días y la gran incógnita era si habrían podido resistir el intenso frío con una alimentación precaria. Veinte grados bajo cero pueden soportarse unas horas; pero no continuamente durante diez días, que era ya el tiempo que llevaban al pie de la cumbre del Naranjo.

¡VIVOS!

La incógnita se despejó al día siguiente, jueves, día 20, cuando un helicóptero de la Jefa-



El helicóptero desde el que el montañero santanderino Alfonso Alonso, en arriesgada operación, dejó caer un morral con alimentos y bebidas tonificantes sobre el lugar en que se guarecían Arrabal y Lastra

tura Central de Tráfico pilotado por el comandante Pasquín divisó a Lastra y Arrabal y ambos hicieron señas de hallarse con vida y en relativo buen estado. El helicóptero dejó caer un morral con alimentos y bebidas tonificantes, que Lastra recogió.

El helicóptero se había situado en vuelo estacionario sobre la vertical del lugar, y un montañero santanderino, Alfonso Alonso, atado al aparato y apoyado sobre el estribo hizo llegar hasta Lastra y Arrabal el morral que contenía los alimentos.

Ya se sabía, al menos, que estaban vivos. No obstante, se instó a los grupos de salvamento a que realizaran un último esfuerzo para alcanzar la cima y poder efectuar el rescate.

SANOS Y SALVOS

La última fase de la operación tuvo enorme dramatismo. El grupo que intentaba escalar el Naranjo por su cara sur consiguió su objetivo durante la noche del viernes y en las primeras horas de la mañana del sábado procedió al rescate de Lastra y Arrabal, izándoles desde el hueco que ocupaban en la roca por medio de un tornillo.

José Luis Arrabal, soltero, de veintinueve años, tuvo que ser evacuado urgentemente en un helicóptero por presentar síntomas de congelación en pies y manos. Gervasio Lastra, de veintisiete años, casado y con una hija de corta edad, descendió por sus propios medios por la cara sur del Naranjo, arrojado en la cordada del equipo de rescate.

Así ha terminado esta aventura, que pudo constituir una nueva tragedia del alpinismo. Los dos montañeros han sido hospitalizados y los médicos les atienden, especialmente a José Luis Arrabal para que desaparezca la congelación y no sea precisa la amputación de ningún miembro, que es el riesgo—aparte el de perder la vida— que han estado expuestos.

Llorando y riendo a un tiempo, los dos montañeros se abrazaron a sus salvadores nada más pisar la cumbre. Fueron momentos de gran emoción. Inmediatamente fueron atendidos, pues mostraban un cansancio rayano en el agotamiento.

—No volveré a intentarlo—dijo Arrabal al subir al helicóptero.

Una frase muy lógica de un hombre que durante doce días ha estado jugando con la muerte.